



Ausgabe 3/2011

# In dieser Ausgabe GV-Protokolle 2 Volksschule 4 Kindergarten & Spielgruppe 5 Geburtstage 6 Berichte von Vereinen 7 Erfolgreiche Lehrlinge 8 Sozialsprengel Vorderwald 9 Wichtige Infos 10 Veranstaltungen 11 Notdienste & 3TälerPass 12

# Ausflug der Senioren



Zum Gruppenbild versammelten sich die Ausflugsteilnehmer vor der Krone in Sulzberg-Thal.

# GEMEINDE RIEFENSBERG

#### Protokolle der Gemeindevertretungs-Sitzung

# Niederschrift vom 5. Juli 2011

Niederschrift über die am 5. Juli 2011 um 20.00 Uhr stattgefundene Sitzung der Gemeindevertretung im Spielhus in Riefensberg.

**Anwesend:** Bgm. Herbert Dorn (Vorsitzender) Walter Maurer, Josef Schmid, Karoline Willi, Norbert Geiger, Alexandra Fink, Klaus Demarki, Anton Hartmann, Roland Schedler, Markus Hilpert, Wolfgang Berkmann, EM Richard Bilgeri

Entschuldigt: Edwin Kranzelbinder, EM Ulrich

Schmelzenbach

Schriftführerin: Gabi Schelling

#### Tagesordnung:

- I. Eröffnung und Begrüßung
- II. Genehmigung der Niederschrift vom 21.6.2011
- III. Stellungnahme zu Unterausschuss-Protokollen
- IV. Beratung und Beschlussfassung über
- Photovoltaik-Anlage
- 2. Erwerb der Gst. Nr. .238, 12/1 und 12/2
- 3. Rechnungsabschluss 2010
  - a) Präsentation Rechnungsabschluss
  - b) Genehmigung der Voranschlagsüberschreitungen
  - c) Bericht des Prüfungsausschusses
  - d) Genehmigung des RAB 2010
- 4. Grundablöse Geiger Wolfgang
- V. Berichte
- VI. Allfälliges

#### I. Eröffnung und Begrüßung

Bgm. Herbert Dorn eröffnet die Gemeindevertretungssitzung um 20.00 Uhr, begrüßt alle Mandatare, die Zuhörer und stellt die Beschlussfähigkeit fest.

#### II. Genehmigung der Niederschrift v. 21.6.2011

Nach Abänderung der Niederschrift der Sitzung vom 21.6.2011 auf "nicht öffentliche Sitzung" wird diese einstimmig genehmigt.

#### III. Stellungnahme zu Unterausschuss-Protokollen

entfällt

# IV. Beratung und Beschlussfassung über1. Photovoltaik-Anlage

Bgm. Herbert Dorn begrüßt zu diesem Tagesordnungspunkt Herbert Fink von der Firma F2 Elektrotechnik.

Herbert Fink informiert die Gemeindevertretung über PV -Anlagen, "Auf Dach-" und "In Dach-Konstruktionen", über den Standort eines Gebäudes, die Dachneigung, die Sonneneinstrahlung sowie über den zu erwartenden Ertrag aus einer Anlage.

Auf dem Dach der Volksschule könnte eine Photovoltaik-Anlage mit einer Größe von ca. 27 kWp erstellt werden. Dieselbe Anlage könnte auch auf dem Dach der Turnhalle errichtet werden, hätte aber einen geringeren Ertrag von ca. 5 bis 10 %. Die Errichtung bzw. Montage auf der Turnhalle wäre langfristig ohne Umbaumaßnahmen möglich, auf dem Dach der Volksschule könnte beim Ausbau des Dachbodens ein Umbau notwendig sein. Die Kosten für eine PV-Anlage in der Größenordnung von 27 kWp dürften bei ca. € 100.000,-- liegen. Mit dieser Anlage wäre die Volksschule energieautonom. Derzeit liegt der Verbrauch in der Volksschule bei 10.770 kWh und bei der Biomasseheizung bei 18.093 kWh. Der Strom für die VS samt der Biomasseheizung könnte somit selbst erzeugt werden.

Der Stromverbrauch für Gemeindehaus, Spielhus, Dorf 51 mit Turnhalle, Volksschule, Abwasserpumpwerke, Kläranlagen, Straßenbeleuchtung und Trinkwasserversorgung lag im Jahre 2010 bei 130.635 kWh und bei der Biomasseheizung bei 18.093 kWh. Der Stromverbrauch teilt sich auf:

gemeindeeigene Gebäude im Ortszentrum 38.047 kWh Biomasseheizung 18.093 kWh Straßenbeleuchtung 17.227 kWh Kläranlagen und Pumpwerke 64.036 kWh Trinkwasserpumpwerke 11.325 kWh Gegenüber dem Jahr 2009 war der Stromverbrauch um 7 % rückläufig.

Ein Antrag bei der KPC wurde gestellt, die Förderung für ein kWp liegt bei € 1.100,--, wobei für die Modellregion Vorderwald nur eine bestimmte Menge gefördert wird. Weitere Förderungen sowie die Einspeistarife sind noch zu prüfen, Bedarfszuweisungen für Schulbauten sind nicht zu erwarten.

Die Gemeindevertretung beschließt einstimmig, dass das Projekt "Photovoltaik-Anlage" vorangetrieben werden soll. Es wird eine Arbeitsgruppe gebildet, die sich zusammensetzt aus Bgm. Herbert Dorn, Karoline Willi, Klaus Demarki, Thomas Fink und Kurt Faißt.

#### 2. Erwerb der Gst. Nr. .238, 12/1, 12/2

Die Gemeinde Riefensberg beabsichtigt, aus dem Nachlass von Wilfried Berkmann die Gst. Nr. .238. 12/1 und 12/2 zu erwerben. In mehreren Gesprächen hat der Vorsitzende mit den Nachlassempfängern verhandelt und schlussendlich vereinbart, dass diese Grundparzellen zum Gesamtpreis von € 85.000,-- erworben werden.

Über die Verwendung des Wohnobjektes Dorf 191 ist in den Gremien noch zu beraten, es haben sich jedoch schon mehrere Interessenten über einen Kauf oder



Miete erkundigt. Vorerst wird jedoch der Erwerb vertraglich geregelt.

Die Gemeindevertretung stimmt dem Erwerb der Gst. Nr. .238, 12/1 und 12/2 einstimmig zu.

#### 3. Rechnungsabschluss 2010

#### a) Präsentation

Der Rechnungsabschluss wurde fristgerecht erstellt und den Gemeindevertretern am 21.6.2011 übergeben. Der Prüfungsausschuss hat in der Sitzung vom 27.6.2011 in die Unterlagen Einsicht genommen.

Mit Gesamteinnahmen und -ausgaben von € 2.345.821,78 schließt er ausgeglichen ab, nachdem ein Betrag von € 222.070,79 der Haushausausgleichszulage zugeführt wurde.

Einige Eckpunkte des RAB 2010:

Die größten Einnahmen im vergangenen Jahr waren die Ertraganteile € 693.375,-Gemeindeigenen Steuern, Gebühren € 478.678,96
Bedarfszuweisungen u. Beiträge v. Land € 263.754,-Verkauf des Apparmenthauses € 205.100,75

Die größten Investitionen und Ausgaben wurden getätigt im Bereich

Straßensanierungen	€	55.506,93
Friedhof (Restkosten)	€	53.222,05
Abwasserbeseitigung	€	288.033,44
Schuldentilgung	€	128.876,07
Zuführung an Haushaltsausgleichsrücklage	⊋£	222 070 79

Einmalige Einnahmen	€ 464.456,87
Einmalige Ausgaben	€ 762.315,96
Frei verfügliche Mittel	€ 430.574,83
Calculateraterat	C 450 007 50

Schuldensland	€ 45	0.807,59
Schuldendienst	€ 13	2.715,74
Pro Kopf-Verschuldung	€	462,97

#### b) Genehmigung der Voranschlagsabweichungen

Die Voranschlagsabweichungen (Mehr- und Mindereinnahmen € 167.496,67 / Mehr- und Minderausgaben € 179.471,86) werden vom Vorsitzenden erläutert und sind im RAB 2010 schriftlich begründet. Die Beschlüsse der Gemeindevertretung bzw. des Gemeindevorstandes sind größtenteils vorhanden. Die Gemeindevertretung stimmt den Voranschlagsabweichungen einstimmig zu.

#### c) Bericht des Prüfungsausschusses

Roland Schedler als Obmann des Prüfungsausschusses berichtet von der Prüfung des RAB 2010 und bringt den Prüfungsbericht der Gemeindevertretung vollinhaltlich zur Kenntnis.

#### d) Genehmigung des Rechnungsabschlusses 2010 Dem Antrag des Vorsitzenden auf Genehmigung des Rechnungsabschlusses 2010 mit

Einnahmen der Erfolgsgebarung	€ 1.964.809,91
Einnahmen der Vermögensgebarung	€ 381.011,87
Gesamteinnahmen	€ 2.345.821,78
Ausgaben der Erfolgsgebarung	€ 1.827.269,99
Ausgaben der Vermögensgebarung	€ 518.551,79
Gesamtausgaben	€ 2.345.821,78

wird einstimmig zugestimmt.

#### 4. Grundablöse – Geiger Wolfgang

Der Vorsitzende informiert die Gemeindevertretung über die notwendige Grundablöse von Wolfgang Geiger und die Berichtigung der Grenzen durch die Teilflächen 1 und 2. Derzeit liegt ein Teil der Straße ins Baugebiet Esch auf der Gst. Nr. 1045/2 von Geiger Wolfgang. Durch diese Grenzbereinigung werden 3 m² von Wolfgang Geiger abzulösen sein.

Die Gemeindevertreter stimmen dieser Grundablöse einstimmig zu. Norbert Geiger stimmt aus Befangenheitsgründen nicht mit.

#### V. Berichte

Der Vorsitzende berichtet über

- die Situation beim GH Krone und die künftige Nutzung. Grundsätzlich wäre ein Nutzungskonzept auszuarbeiten.
- die Ortszentrumgestaltung und die weitere Vorgangsweise bezüglich betreutem Wohnen, Wohnbauträger usw. In nächster Zeit wird nochmals über das Raumprogramm im Ausschuss zusammen mit dem Architekten unter Berücksichtigung vorliegender Studien und Beschlüsse beraten. Ein Rohkonzept sollte im Frühjahr 2012 vorliegen. Der Ausschuss setzt sich zusammen aus Wolfgang Berkmann, Demarki Klaus, Armin Bilgeri, Norbert Geiger und Herbert Dorn.
- die Wasserproben im Hochbehälter Hochlitten. Festgestellt wurde ein Riss im Behälter. Zusammen mit dem Planungsbüro Rudhardt + Gasser werden Möglichkeiten zur Verbesserung der Situation bzw. Behebung des Schadens ausgearbeitet.

#### VI. Allfälliges

Die Hasenstraße befindet sich in schlechtem Zustand. Mit der ABB wurde der Zustand bereits besichtigt.

Schluss der Sitzung: 21.35 Uhr

# Sprechtag mit LH Dr. Herbert Sausgruber

Dienstag, 25. Oktober 2011, 18.00 Uhr, Gasthaus Adler

Wir bitten um **Anmeldung** im Gemeindeamt, Tel. 05513/8356, e-mail: tourismus@riefensberg.at

GEMEINDE

# Beginn des neuen Schuljahres

# "Wir fühlen uns wohl"

Am 12. September haben die SchülerInnen und Lehrpersonen der Volksschule das neue Schuljahr 2011/12 in der umgebauten Schule gestartet. Die meisten Arbeiten sind beendet und bis nach den Herbstferien soll die Schule in neuem Glanz erstrahlen.

Heuer besuchen 54 Kinder unsere Volksschule. Davon sind 13 Kinder in der ersten Klasse. Klassenlehrer der ersten Klasse ist Herr Jürgen Wachter. Er wird dabei von Frau Elisabeth Fink unterstützt.

Frau Elfi Bereuter ist Klassenlehrerin der zweiten Klasse mit 22 Kindern und unterrichtet auch noch alle Religionsstunden an unserer Schule. Frau Isabella Schmelzenbach ist Klassenlehrerin der dritten Klasse. In dieser Klasse sind 9 Kinder der dritten Stufe und 10 Kinder der vierten Stufe. Frau Marianne Dorn unterricht Teilungsstunden in der dritten Stufe. Wie bisher hält Frau Elisabeth Schwarzmann die textilen Werkstunden an unserer Schule.

Heuer werden die unverbindlichen Übungen Chorgesang in allen Stufen, Bewegung und Sport in der dritten und vierten Stufe und Kreatives Gestalten in der zweiten Klasse angeboten. Für alle unverbindlichen Übungen haben sich genug Kinder angemeldet.

Im neuen Schulhaus fühlen sich Kinder und Lehrer sichtlich wohl und freuen sich gemeinsam auf ein erfolgreiches Schuljahr 2011/12.

Schulleitung VS Riefensberg



**Fltern** 

#### Unsere Erstklässler

SchülerIn
Berkmann Irina
Bereuter Laura
Brenner Eileen
Dorn Manuel
Dorn Valentin
Giselbrecht Philipp
Held Georg
Hirschbühl Viktoria
Hörburger Katharina
Kohler Lena
Kohler Manuel
Schneider Julia

Willi Samuel

Berkmann Marika und Elmar Bereuter Kristina und Stefan Brenner Andrea und Peter Dorn Karin und Martin Dorn Marianne und Peter Giselbrecht Silvana u. Andreas Held Silvia u. Schneider Klaus Hirschbühl Brigitte und Arno Hörburger Andrea u. Joachim Kohler Jutta und Klaus Kohler Waltraud und Wolfgang Schneider Anita und Paul Willi Salome und Bruno

#### Eröffnung im November

# Umbauarbeiten an der Volksschule im Endstadium

Zügig voran schreiten die Umbauarbeiten an der Volksschule. Bis Ende Oktober werden die letzten Bauarbeiten abgeschlossen sein.

Die Schulräumlichkeiten konnten rechtzeitig zum Schulbeginn bezugsfertig gemacht werden. In den Herbstferien werden die letzten noch ausstehenden Arbeiten (z. B. Stiegengeländer, fehlende Möblierung, etc.) erledigt. Vorbereitungen für die eventuelle Installierung einer Photovoltaik-Anlage zur Stromgewinnung auf dem Dach sind im Gange.

Im November wird die Schule offiziell eröffnet.

### Eröffnung der Volksschule

Samstag, 26. November 2011, 14.00 Uhr



Noch versteckt sich die Volksschule hinter dem Baugerüst. Anfang Oktober werden die Verputzarbeiten abgeschlossen sein.



# Start ins neue Kindergarten-Jahr: "Wir sind bunt"



Heuer besuchen insgesamt 31 Kinder unseren Kindergarten. Davon sind 14 Kinder fünf Jahre alt, 13 vier Jahre und 4 drei Jahre alt. Die Kinder und die Betreuerinnen freuen sich auf ein "kunterbuntes und farbenfrohes" Jahr.

#### **Gruppe Farbenfroh (Integrationsgruppe)**

19 Kinder werden von Michaela Fink und Petra Steurer geleitet.

#### **Gruppe Kunterbunt**

12 Kinder werden von Hermine Häusler geleitet.

Wir wünschen unseren Kindern, dass sie sich im Kindergarten wohl fühlen, Freunde finden und viel Neues lernen.

Mehr vom Kindergarten unter www.riefensberg.at/kindergarten.html

#### Herzlich willkommen bei den "Marienkäfern"

# "Spielen macht klug" lautet Motto der Spielgruppe

In der Spielgruppe haben Kinder die Gelegenheit, mit allen Sinnen und mit dem ganzen Körper zu werken, singen, spielen, Freundschaften zu schließen, streiten um sich wieder zu versöhnen, usw.

Mit insgesamt 7 Kindern startete Claudia Fink, die kürzlich die Spielgruppenleiterinnen-Ausbildung absolvierte, in die neue Saison. Mit dabei sind Lara Buchmüller, Marisa Fink, Tobias Fink, Magdalena Kranzelbinder, Viktoria Simma, Lukas Sutterlüty und Olivia Thurnher.

#### Öffnungszeiten der Spielgruppe "Marienkäfer":

Dienstag und Mittwoch, jeweils von 8.00 bis 11.15 Uhr, Verlängerung nach Vereinbarung



# GEMEINDE RIEFENSBERG

#### Geburtstagsjubiläum

# Wir wünschen alles Gute!



Am 16. August vollendete Alois Steurer, Geishaus 101, seinen 80. Geburtstag.

# Sennerei auf Erfolgskurs



Beim Wettbewerb für Käse- und Milchprodukte "Kasermandl in Gold" auf der Wieselburger Messe erreichte das Team der Sennerei Riefensberg (v.l. Betriebsleiter Oswald Reinher und Daniel Fink) mit dem "Riefensberger Sennereibutter" und dem "Natur-Bergkäse" jeweils eine Goldmedaille.

Auch bei der 19. Schwarzenberger Bergkäse-Prämierung war die Sennerei Riefensberg erfolgreich. In der Gruppe Vorarlberger Talsennereien konnte sie eine Goldmedaille in der Kategorie Bergkäse bis 6 Monate gereift, sowie eine Silbermedaille in der Kategorie Bergkäse 6 bis 9 Monate gereift, erzielen.

Herzliche Gratulation und weiterhin viel Erfolg!

# Bundespräsident Fischer besuchte Juppenwerkstatt

Im Rahmen seines Vorarlberg-Aufenthaltes im Juli besuchte Bundespräsident Heinz Fischer auch die Juppenwerkstatt. Bürgermeister Herbert Dorn, Trachtenexpertin Martina Mätzler und Kunsthandwerkerinnen informierten über die Juppe. Der Bundespräsident und seine Gattin Margit zeigten sich beeindruckt von der aufwändigen Herstellung der Bregenzerwälder Frauentracht und waren fasziniert von diesem Stück Bregenzerwälder Identität.





**GEMEINDE** 

# Bregenz hat viel zu bieten

Die Landeshauptstadt Bregenz mit ihren vielen Sehenswürdigkeiten war Ziel des traditionellen Seniorenausfluges Ende August.

Eine Schiffsrundfahrt im Bregenzer Hafen, ein Spaziergang durch die Seeanlagen oder die Besichtigung der Seebühne waren Höhepunkte des Tages. Im Wirtshaus am See wurde zu Mittag gegessen.

Am Nachmittag ging es nach Sulzberg-Thal, wo die Ausflügler den Tag gemütlich ausklingen ließen. Gut betreut wurden die Teilnehmerinnen und Teilnehmer wiederum vom Organisationsteam des Sozialkreises.

# **Kneipp-Ausflug 2011**

Wir danken allen Mitgliedern, die uns beim Kneippausflug zur Straußenfarm nach Leipheim begleitet haben und hoffen, dass es Euch gefallen hat!





#### **Kneipp Aktiv-Club - Termine**

#### Männerturnen

Ab Dienstag, 11. Oktober, 20.00 Uhr, immer Dienstags (außer Feiertage und Ferien), Turnhalle Riefensberg **Kursgebühr:** € 3,00 für Mitglieder bzw. € 3,50 für Nichtmitglieder

#### **Aqua-Gym in Lingenau**

Start ist am Freitag, den 30. September um 8.00 Uhr im Lingenauer Hallenbad.

Mitfahrgelegenheit: Treffpunkt 7.30 Uhr vor der

Kirche in Riefensberg

**Kursgebühr:** 10 Einheiten, Mitglieder € 35,--bzw. Nichtmitglieder € 40,--, ermäßigter Eintritt!

Mindest-Teilnehmerzahl: 10

**Infos und Anmeldung:** bei Evelyn Nenning, Tel. 0680/3111526 oder e-mail: evi.nenning@gmx.at



**GEMEINDE** 

#### Erfolge bei Lehrlingswettbewerben

# Tolle Leistungen des Handwerker-Nachwuchses



Renate Lässer hat für ihren Einsatz in London ein hartes Training absolviert.

Renate Lässer aus Riefensberg wird die Österreichischen Maler bei den WorldSkills 2011 (Berufsweltmeisterschaft) vom 5. bis 8. Oktober in London vertreten.

In insgesamt 28 Berufen werden die Teilnehmer an den Start gehen. Renate, die bei der Firma fetzcolor in Alberschwende arbeitet, wurde bereits bei den Staatsmeisterschaften im November 2010 als Kandidatin auserkoren. Mit dem im März begonnen Training ist sie beinahe fertig, das Werkzeug ist schon unterwegs nach London und die Nervosität steigt. Wir wünschen alles Gute für London!

Stemat feet du großer Tokker, Now.

Cinderella Knapp präsentiert stolz ihr Projekt.

Am 22. Juli gewann Cinderella Knapp den Lehrlingswettbewerb der Tapezierer und Polsterer und vertritt Vorarlberg beim Bundes-Lehrlingswettbewerb in Eisenstadt.

Cinderella, sie absolviert ihre Ausbildung bei der Firma Mohr Polster in Andelsbuch, setzte mit kreativen Ideen das Thema "Heimat, bist du großer Töchter, Söhne" um und konnte so die Konkurrenz hinter sich lassen. Herzliche Gratulation und viel Erfolg in Eisenstadt!

#### **FAHRRAD Wettbewerb 2011**

# Fleißige Radfahrer aus Riefensberg

# energieregion vorderwald

Riefensberg hat heuer erstmals beim FAHRRAD Wettbewerb teilgenommen - zusammen mit den anderen Gemeinden der Energieregion Vorderwald.

Auf Anhieb nahmen 15 radfahrbegeisterte Riefensbergerinnen und Riefensberger teil und radelten zusammen 12.600 Kilometer. Ein Danke an alle Radler für's Mitmachen!

Wer mindestens 100 Kilometer geradelt ist, hat die Chance auf tolle Preise. Diese werden in drei Kategorien vergeben:

- Einsteiger (100 500 km)
- Alltagsradler (500 1500 km)
- **Sportler** (mehr als 1500 km)

Damit wird sichergestellt, dass nicht nur Fahrradsportler sondern auch Einsteiger und Alltagsradler eine echte Gewinnchance haben. Unter allen Teilnehmern wird zudem ein toller Hauptpreis verlost.

#### Preisverteilung beim Krämermarkt

Die Preisverteilung des Fahrradwettbewerbes findet am Dienstag, den 4. Oktober um 13.00 Uhr im Rahmen des traditionellen Krämermarktes statt.

#### Energieförderungen 2011

Die Energieförderungen laufen mit Jahresende 2011 aus. Über eine eventuelle Verlängerung oder Nachfolgeförderungen wird demnächst entschieden.

Hinweis: Mit Jahresende 2011 läuft auch die Förderung thermischer Solaranlagen endgültig aus. Anträge für im Jahr 2011 errichtete Anlagen können nur noch bis 31. Dezember 2011 eingereicht werden.

Ein handlicher Informationsfalter bietet einen Überblick über die Energieförderungen 2011. Der Infofalter ist im Gemeindeamt erhältlich oder unter www.riefensberg.at abrufbar.



#### Sozialsprengel Vorderwald bietet neues Angebot an

# Tagesbetreuung für ältere Menschen

Sozialsprengel

Ab sofort bietet der Sozialsprengel Vorderwald zwei Möglichkeiten der Tagesbetreuung für ältere Menschen an. Eine ganztätige Betreuung gibt es in Kooperation mit der Lebenshilfe Vorarlberg im Lebenshilfe-Wohnheim in Lingenau, eine halbtätige Betreuung im Betreuten Wohnen in Hittisau.

Die Tagesbetreuung dient als Entlastungsangebot für pflegende Angehörige und zur Pflege von sozialen Kontakten für allein stehende Personen. Sie wird vom Mobilen Hilfsdienst betreut und steht Menschen aus der Region Vorderwald bis zur Pflegestufe 3 zur Verfügung.

Die Tagesbetreuung ist ein Raum, in dem Begegnung und Gemeinschaftserlebnis stattfinden kann. Es werden mehrere Gäste gleichzeitig betreut, dadurch sind auch die Kosten geringer als bei der normalen Mohi-Betreuung. Der Tagesablauf richtet sich nach den persönlichen Bedürfnissen der Besucher. Spaziergänge, Einkaufen, Bewegungs- und Gedächtnisübungen, Kochen, Backen, Spielen etc. stehen je nach Wunsch auf dem Programm. In Lingenau ist die Möglichkeit zum Mittagsschlaf gegeben, alle Räumlichkeiten sind selbstverständlich rollstuhlgerecht.

Personen, die während des Aufenthaltes Pflege benötigen, können nicht aufgenommen werden. Sie können in den Pflegeheimen des Vorderwaldes als Tagesgäste betreut werden.

#### Flexible Öffnungszeiten

Die Öffnungszeiten sind flexibel und richten sich vorwiegend nach der bestehenden Nachfrage. Zu Beginn hal-



Die Tagesbetreuung bietet Raum, in dem Begegnung und Gemeinschaftserlebnis stattfinden kann.

ten wir in Lingenau am Montag und Donnerstag von 8.30 Uhr bis 15.30 Uhr geöffnet. Der Aufenthalt kann halboder ganztägig jeweils mit Mittagessen einzeln gebucht werden. In Hittisau ist die Tagesbetreuung vorerst am Mittwoch von 14.00 bis 18.00 Uhr vorgesehen. Ein Holund Bringdienst wird bei Bedarf organisiert. Die Stunde kostet € 5,50, Mittagessen € 6,00, die Jause € 3,00. Ein Schnuppertag wird kostenlos angeboten.

#### Nähere Informationen

Ansprechperson in Lingenau ist Luise Meusburger, Telefon 0664/2059551. In Hittisau wenden Sie sich bitte an Wilma Bilgeri, Telefon 0664/1371607.

#### Vortragsreihe "Pflege im Gespräch"

# "Gehst du schon oder rennst du noch?"

Im Rahmen der Informations- und Vortragsreihe "Pflege im Gespräch" veranstaltet der Sozialsprengel Vorderwald gemeinsam mit connexia einen Vortrag zum Thema "Gehst du schon oder rennst du noch? Mehr Lebensqualität durch mentale Stärke." Dieser findet am Mittwoch, den 19. Oktober um 19.30 Uhr in Kulturraum (Feuerwehrhaus) in Lingenau statt.

Durch die vielfältigen Belastungen und Ihr hohes Arbeitspensum sind Sie mehr am Rennen als am Gehen? Kennen Sie das? Haben Sie sich schon beobachtet, wie Sie dabei die Luft anhalten?

Sie stoßen in Ihrem Alltag an Grenzen. In diesem Vortrag lernen Sie, Ihre individuellen Bedürfnisse wahrzunehmen und Ihre Ressourcen zu mobilisieren. So ist ein guter Umgang mit hohen Anforderungen möglich.

Referentin ist Christiane Huber-Hackspiel, Akad. Mentalcoach, Dipl. Lebens- und Sozialberaterin aus Bregenz. Der Eintritt beträgt EUR 5,00.

#### Unterstützung und Informationen für pflegende Angehörige

Angehörige werden oft unvorbereitet mit der Betreuungsund Pflegebedürftigkeit ihrer Eltern, Schwiegereltern oder anderer Familienangehöriger konfrontiert. Weil pflegende Angehörige ein unverzichtbarer Baustein in der pflegerischen Versorgung im Land sind, ist es wichtig, dass ihnen entsprechende Information und Unterstützung angeboten werden kann.

#### Nähere Informationen

Weitere Informationen zu dieser Veranstaltung erhalten Sie bei Ingrid Oswald, Telefon 05513/4101-15.

# GEMEINDE RIEFENSBERG

# Krämermarkt 2011



**Dienstag, 4. Oktober, ab 9.00 Uhr** Der Markt findet bei jeder Witterung statt.

#### **Aussteller:**

ADEG Beer • Behmann – Spielzeug • CAPO – Hüte & Kappen • Fetz Karin – Marmeladen, Liköre & Seidentücher • Fink Xaver – Schnäpse & Liköre • Geiger Silvia – Dekorationen • Hagspiel Andrea – Holzspielzeug & Kerzen • Kraft Hannelore – Motorradzubehör • Kronbügel – Karten & Aquarelle • Metzler Rainer – Kräuter & Tee • Rist Markus – Holzdekorationen • Rupp Eveline – Schmuck • Selge Bianca – Kinderprogramm • Wladika Stephanie – Rock-Kollektion • Wolf Anni, Kräuterbäuerin – Seifen

#### 13.00 Uhr Preisverteilung FAHR RAD Wettbewerb!

Auch für das leibliche Wohl ist gesorgt. Komm vorbei und lass dich überraschen! Wir freuen uns auf einen schönen Markttag mit vielen, interessierten Besuchern. Das Organisationsteam

# Volksbegehren Bildungsinitiative

Die Stimmberechtigten können innerhalb des angeführten Eintragungszeitraumes von Donnerstag, den 3. November 2011 bis einschließlich Donnerstag, den 10. November in den Text des Volksbegehrens Einsicht nehmen und ihre Zustimmung zu dem beantragten Volksbegehren erklären.

# **Eintragungszeiten beim Gemeindeamt in Riefensberg:**

Donnerstag, 3. November 2011

Freitag, 4. November 2011

Samstag, 5. November 2011

Sonntag, 6. November 2011

Montag, 7. November 2011

Dienstag, 8. November 2011

Mittwoch, 9. November 2011

Donnerstag, 10. November 2011

von 8.00 bis 20.00 Uhr

von 9.00 bis 11.00 Uhr

von 8.00 bis 16.00 Uhr

von 8.00 bis 16.00 Uhr

von 8.00 bis 16.00 Uhr



#### Ambrosius-Feier der Imker

Der Vorarlberger Imkerverband und der Bienenzuchtverein Riefensberg laden recht herzlich ein zur Ambrosius-Feier 2011

am Sonntag, den 4. Dezember in Riefensberg

#### **Programm:**

10.00 Uhr Gottesdienst in der Pfarrkirche Riefensberg 11.00 Uhr Frühschoppen im Adler-Saal

# **Umstellung auf V-DOK**

Im Gemeindeamt Riefensberg laufen seit einigen Monaten die Vorbereitungen für die Umstellung auf V-DOK.

V-DOK ist ein elektronisches Dokumentenmanagement-System, das interne Abläufe und Strukturen vereinheintlichen und vereinfachen soll. Riefensberg setzt gemeinsam mit einigen anderen Vorderwälder Gemeindeverwaltungen dieses System in einem Pilotprojekt um. In Etappen sollen alle Vorarlberger Gemeinden sowie die Einrichtungen der Landesregierung auf dieses System umgestellt werden.



# Veranstaltungskalender - Was ist los in Riefensberg?

Datum & Uhrzeit	Veranstaltung	Ort	
Jeden Dienstag im Oktober, 10.00 Uhr	Besichtigung mit Sonderausstellung "Skulpturen & Installationen"	Juppenwerkstatt	
Jeden Freitag im Oktober, 10.00 und 14.00	Besichtigung mit Sonderausstellung "Skulpturen & Installationen"	Juppenwerkstatt	
Dienstag, 4. Oktober	Krämermarkt	Dorf	
Samstag, 1. Oktober, 18.00 Uhr	Lange Nacht der Museen	Juppenwerkstatt	
Freitag, 7. Oktober	Feuerwehr-Herbstabschnittsübung		
Samstag, 8. Oktober, 9.30 Uhr	VZV - Viehausstellung	Meierhof	
Samstag, 8. Oktober, 20.00 Uhr	Bauernball mit den Alpenflitzern	Adler-Saal	
Mittwoch, 19. Oktober, 18.30 Uhr	Blutspende-Aktion	Adler-Saal	
Dienstag, 25. Oktober, 14.00 Uhr	Senioren - Oktoberfest	GH Hochlitten	
Dienstag, 25. Oktober, 18.00 Uhr	Sprechtag mit Landeshauptmann Dr. Herbert Sausgruber	GH Adler	
Samstag, 29. Okt. bis Montag, 1. Nov.	Schlachtpartie	GH Hochlitten	
Samstag, 12. November	Kneipp Verein Frauenfrühstück - wird verschoben!	GH Berghof	
Samstag, 12. und Sonntag, 13. November	Schlachtpartie	GH Berghof	
Samstag, 19. November, 20.00 Uhr	Musikverein - Trachtenball	Adler-Saal	
Freitag, 2. Dezember	Nikolausabend	Dorfplatz	
Sonntag, 4. Dezember, 10.00 Uhr	Ambrosius-Feier der Vorarlberger Imker	Pfarrkirche / Adler-Saal	
Samstag, 17. Dezember, 14.00 Uhr	Senioren - Adventfeier	Spielhus	
Samstag, 31. Dezember	Silvesterlauf	Hochlitten	

#### Möbel abzugeben

Nach Aufgabe unseres Zweitwohnsitzes nach 14 Jahren zum 31. Oktober 2011 in Riefensberg, Dorf 57, bieten wir günstig an:

ein komplettes, gut erhaltenes Schlafzimmer mit schöner "Bauernmalerei", bestehend aus einem Doppelbett mit Nachttischen und dazu passenden Lampen, Glas-Deckenleuchte, 3-teiliger Schrank und zusätzliche Ausstattungsgegenstände wie Korbsessel, eine Fernseh-Sitzliege (Kombination aus Bambusgeflecht), sowie kleinere Einrichtungsgegenstände, Fernseher, Radio mit CD/Kassetten, kleiner Tisch mit zwei Stühlen (gepolstert). Die Gegenstände eignen sich sehr gut für eine Ferienwohnung.

VB EUR 111,11 für alles. Falls niemand Interesse zeigt, kommt alles in den Müll.

Terminvereinbarung unter Telefon 0049/7141/483665, Fritz und Lore Dölker

Aktuelle Informationen unter: www.riefensberg.at



# Sonne + Regen = Regenbogen

Dieser wunderbare Regenbogen wurde am 8. August dieses Jahres von Willi Metzler mit seiner Fotokamera eingefangen.

Rot - orange - gelb - grün - hellblau - indigo - violett — in diesen leuchtenden Farben erscheint ein Regenbogen am Gewitterhimmel. Dies aber nur, wenn es regnet und gleichzeitig die Sonne scheint. Der Beobachter hat dabei die Regenwand vor und die Sonne hinter sich. Das weiße Licht der Sonne enthält die sieben Spektralfarben. Diese Farben treffen auf die Regentropfen, werden reflektiert und sind so für uns sichtbar.



# Ärztlicher Wochenend-Bereitschaftsdienst

Samstag	Sonntag	Dienst
1. Oktober	2. Oktober	Dr. Bilgeri, Hittisau
8. Oktober	9. Oktober	Dr. Grimm, Lingenau
15. Oktober	16. Oktober	Dr. Bilgeri, Hittisau
22. Oktober	23. Oktober	Dr. Oswald, Krumbach
25. Okt. (18h)	27. Oktober	Dr. Grimm, Lingenau
29. Oktober	30. Oktober	Dr. Lampl, Sulzberg
31. Okt. (18h)	1. November	Dr. Isenberg, Langen
5. November	6. November	Dr. Bilgeri, Hittisau
12. November	13. November	Dr. Oswald, Krumbach
19. November	20. November	Dr. Isenberg, Langen
26. November	27. November	Dr. Lampl, Sulzberg
3. Dezember	4. Dezember	Dr. Isenberg, Langen
7. Dez. (18h)	8. Dezember	Dr. Lampl, Sulzberg
10. Dezember	11. Dezember	Dr. Oswald, Krumbach
17. Dezember	18. Dezember	Dr. Grimm, Lingenau
24. Dezember	25. Dez. (18h)	Dr. Bilgeri, Hittisau
25. Dez. (18h)	27. Dezember	Dr. Isenberg, Langen
31. Dezember	1. Jänner	Dr. Lampl, Sulzberg

#### Dauer:

jeweils von Samstag, 7.00 Uhr bis Montag, 7.00 Uhr (ausgenommen Feiertage - Dauer siehe \* Tabelle)

#### **Ordinationszeiten:**

10.00 bis 11.00 Uhr und 17.00 bis 18.00 Uhr

#### Kontakt:

- Dr. Klaus Grimm, Lingenau, Telefon 05513/41020
- Dr. Stefan Bilgeri, Hittisau, Telefon 05513/30001
- Dr. Gerhard Isenberg, Langen, Telefon 05575/4660
- Dr. Thomas Lampl, Sulzberg, Telefon 05516/2031
- Dr. Anton Oswald, Krumbach, Telefon 05513/8120

#### lmpressum:

Herausgeber: Gemeinde Riefensberg

Redaktion: Gemeindeamt Riefensberg • Karoline Willi

Dorf 157 • A-6943 Riefensberg • T 05513/8356 • F Fax 05513/8356-6

E tourismus@riefensberg.at • www.riefensberg.at

Druck: MRS mayr record scan - Wolfurt

**Erscheinungsweise**: 4 x jährlich (März, Juni, September, Dezember) **Bildnachweis:** Archiv Gemeinde Riefensberg, Vereine, privat

Redaktionsschluss Ausgabe 4/2011 (erscheint Ende Dezember):

15. Dezember 2011



## Vorverkauf ab 1. Oktober

Am 1. Oktober 2011 geht's los! Sichern Sie sich Ihre 3TälerPass Saison- oder Jahreskarte zum günstigen Vorverkaufstarif. Seit der Wintersaison 2010/11 ist die 3TälerPass Saison- und Jahreskarte auch im Skigebiet Brandnertal gültig. Mit 37 Skigebieten, 168 Bahnen und Liften sowie 521 km Pisten und Skirouten ist der 3Täler-Pass der größte Skiverbund im Dreiländer-Eck.

#### Zusätzliche Vorteile der 3TälerPass-Saisonund Jahreskarte:

- freier Eintritt beim Eislaufplatz Schoppernau
- Alle Saisonkarten und Skipässe gelten als Busfahrschein auf allen Linien im Vorarlberger Unterland,
  Bregenzerwald, Großen Walsertal, Linie 81 Brandnertal
  ab Bludenz, Linie 65 Laterns ab Bahnhof Rankweil,
  Lechtal und Hittisau-Balderschwang zum Zwecke des
  alpinen Skisports.
- Ermäßigung im Aquaria Oberstaufen und in der inatura Dornbirn.

Ermäßigungen für Vorarlberger Raiffeisen-Clubmitglieder, Hyperworld-Kunden und 360-Card-Besitzer!

# 3TälerPass-Jahreskarten 2011/12 sind vom 1. bis 31. Oktober 2011 erhältlich.

Zu kaufen gibt es die 3TälerPass Jahres- und Saisonkarte bei über 40 Vorverkaufsstellen im Bregenzerwald, Großen Walsertal, Lechtal sowie Brandnertal. Auch eine Bestellung bequem von zu Hause aus ist mittels Bestellschein ganz einfach möglich. Der Vorverkauf der Saisonkarten dauert bis einschließlich 11. Dezember 2011. Die Jahreskarten sind bis 31. Oktober 2011 erhältlich.

#### Vorverkaufsstelle in Riefensberg:

Tourismusbüro / Gemeindeamt Montag bis Donnerstag, 8.00 bis 12.00 Uhr und 14.00 bis 17.00 Uhr Freitag, 8.00 bis 12.00 Uhr Nähere Infos auch unter www.3taeler.at

**Aktuelle Informationen unter:** 

www.riefensberg.at